

Մ Է Ճ Մ Ո Ւ Ա Յ Ը Հ Ա Վ Ա Տ Ի Ս

ՏԵՐՈՐՏԻԿՆԻԻ — ՍԵՆԷ

(1871)

ՆՈՒՄԵՐՈ 607

ԳՄԱՎ ԶԻԼՓՈՍԷ Կ

Մեծագույն իւր Բուհական
Սկզբնական 130 րէշ
Աւթը պարզ 80...

ԲԱԶԱՐ ԷՐԹԷՍԻ
ՅՈՒՆՎԱՐ 11

Իւշ պարզ 45
Տանկի 20 պէջիւր 40 փարայ

ԱԼԱՅՐԱՆԿԱ
ՅՈՒՆՎԱՐ 23

ԱՍԻԹԱՆԷ ՅՈՒՆՎԱՐ 11

ԾԱՆՕԹՈՒԹԻՒՆ

Թորաւոր եւ Ռափայէլեան վարժա-
րանաց հիմնարկութեան տարեգարձը
տօնելու համար պաշտօնէ հասցկերոյ-
թին ներկայ գտնուիլ ուղղւած վերոյիշ-
եալ դպրոցաց աշակերտք, կը հրա-
ւիրուին ինչեւ յառաջիկայ կիրակի
օրս 17—29 Յունվար, հասցկերոյթի
տոմսակ առնելու Պ. Թովմաս Եսայ-
եանէ, որ կը գտնուի ի կալաթա Բէր-
շէմպէ բազար Մեծ. Պ. Պետրոս կը
գէլեանի վաճառատունը:

ՀԱՎԱՏԱԾԱԾ ԷՃՆԷՊԻՅԷ

Փարիս ԷճՆԷՊԻՅԷ Մօնթ Ալբոն
Թէրէսինն Յրանսըղար թարափըն-
տան պօշտօրմասը հազգընտա դեկ-
տեմբեր 30 թարիխէ փարիստէ չը-
գան նասիօնալ զաղէթասընտա շու-
աթիտէթի թափսիլաթ օգունմուշ
տար:

« Պու կիճէ Ալբոն Թէրէսինի
պօշտօրալ, Մօնթրէյլ վէնսան գա-
րիյէլէրի իլէ Սէն—Մօր օրտուկեա-
հընտա իգամէթ իթմէթտէ օլան աս-
թէրէլէրի էթրափլատըգ:

Բրուսիալըլար իշ պու Թէրէսինի
իքի կիւն պէր տէփամ թօրա թութ-
տուգլարընտան, արթըգ մուգավէ-
մէթ իտիլմէսի միւլթինսիլ իտի: Պու
նուն իչին պիւթիւն ասթէրէլէրիմիլ-
օթուրտուգլարը պարագա վէ եախօտ
չատըրլարընը պրագըպ, մէթէրիլէ-
րին իչինտէ սըղընտըլար վէ օրատա
մէթէրիլաթ տալըտըլամագսըլըն գալ-
տըլար:

Յրանսըլ սէյեարէլէրի իշ պու

Թէրէսին չէթիտիլէրի սըրատա, իւր
էվլէլ գաղըտըղլարը չուգուրլարա
եթրէլէլիլէր իսէտէ, սօղրատան օրա-
լարտան տախի պիւսպիւթիւն չըգմա-
յա մէճպուր օլտուլար:

Յրանսըղլար օլ վագըլթ, իշ պու
Ալբոն Թէրէսինտէ վագ օլունան թօր-
լարը սիւրաթը քեամիլէ իլէ չըգար-
մայա պաշլայըպ, կիճէ տիւշմէն պիւր
աղ աթէլէրին կէվլէթմիշ օլտուղու սը-
րատա, 70 թօրու գալտըրապիլմիշլէր
տիւր:

Պու պահրիյէ թօրլարը տէր հալ
Բօզնի գալէասընա նագլ օլունուպ,
նուագի իլէ Բօզնի գալէալարընըն ա-
րասընտա եաթըլմիշ օլան Պուսիէր նամ
ուփուգ գալէայա իսթիհքեամ վէրիւ-
տի:

Պիլ Ալբոն Թէրէսինի պօշալթ-
տըգ, լաքին պիլ օրատա մուհաֆա-
ղա օլմատըգ իսէ, Բրուսիալըլարընտա
օրայա իսթիհքեամ վէրմէլէրի միւլ-
թինսիլ օլաճագ տըր:

Պու իքի կիւնտէ օլ Թէրէսին ա-
սաթիւրի պահրիյէմիլգտէն վէ 137 ինճի
նիզամիլէ թապուրունտան պաղը վէ-
ֆիյաթ վուգու պուլտու: Ասաթիւրի
սէյեարէլէրին պարագալարը քեամիլէն
խարապ օլտու իսէտէ, էվլէլտէն աս-
թէրէլէրիմիլ տըլարը չըգմիշլար ըտը:
Շիմսիլիք, Սէն Էյալէթիին 7 ինճի
վէ 8 ինճի թապուրլարը իլէ տիլէր
պիւր ալայ ասթէր Սէն Մօր գարիյէ-
սինտէ պուլունան պարագալարա ի-
գամէթ իտէյօրլար:

Պիլմիլ ասթէրլէրիմիլ, վիլմմնպը
նէյեթի վէ Բլէզանն նամ գարիյէլէր-
տէն տըլարը չըգտըլար:

Պու սապահ Բօզնի գալէասը իւ-
ղէրին տիւնտէն բէք չօգ բաթլար
գումպարալար տիւշտիւ:

Բրուսիալըլարըն իքի թօրու պիւր

տիւղիյէ Բօզնի գալէասը իւղէրինէ
կիւնտէ եիւզ առտէտ գատար գում-
պարալար աթմիշլար իսէտէ, շիմսիլէ
գատար չօգ խասարաթը մուհիպ օլ-
մամիշ տըր:

Լաքին գարիյէի մէղպուրէ իւղէ-
րինէ խալլի կիւլէ տիւշմէթտէ օլուպ,
պիւր գալ խանէ հէտմ իլէ խարապ իյ-
լէտիլէր: Տիւն կիճէ, քիլիսէնին էօ-
նիւնտէ պիւր բաթլար գումպարա տիւ-
շիւպ, իւշ քիլի էօլմիւշ վէ սալիւր իւշ
քիլի տէ եաթալանմիշ տըր:

Քէզալիք պիւր գալ գումպարա
տախի սօգաղա տիւշիւպ, Մօնթրէյլ-
ին չամ աղաճլարը Թագընլարընտա
պուլունան պիւր տէյիլմէնէ թէսա-
տիւթ իյլէմիշ տիւր:

Օլ մահէլէրտէ պուլունան միլլէթ
մուհաֆըլ թապուրլարընըն էքսէրիսի
պու սապահ Բօզնի գալէասընտան չը-
գըպ փարիսէ կիլմիշլար տիւր: օրատա
եալլընըլ թօրլար իլէ գարիյէի մէղ-
պուրէնին մուհաֆաղասընտ թայեիլն
օլունան գապիլթէր գալմիշ տըր: Բը-
րուսիալըլարըն աթմըղլարը գումպա-
րալարը Թօնթնէ գարիյէսինէ տախի
տիւշմէլէ պաշլատըգտա, օրատա
պուլունան միլլէթ մուհաֆըլ ասթէր-
լէրի տախի օրատան չըգտըլար: Նօ-
ժան գալէասընըն իչէրիսինէ տախի
խալլիճէ գումպարալար աթըլմագ-
տա տըր:

Էլէթթէօր Լիպը զաղէթասը տէր
քի, գեկտեմբեր այը զարֆընտա պա-
թարեալարը վագ իչին վէ թօրճուլարը
տախի Բրուսիալըլարըն աթմըղլարը
թօրլարտան մուհաֆաղա օլունմագ-
իչին Լագըմ կէլէն իսթիհքեամաթ եա-
թըլմիշ օլտա իտի, պու կիճէ Ալբոն
Թէրէսին պօշտօրմագ իտի:

Պու Թէրէսին օլան թօրլար պիւր
մէթէրիսէ նագլ օլունմուշ օլտուղուն-
տան, էթրափընտա պուլունան գա-

լէալար ինչ պէրապէր ամէն իտիւտիք տէ, ու թէրէտէ Բրուսիայըլարն իս թիհքեամ իյլէմէսի միւմքինսիզ տիր:

Բրուսիայըլար ու գատար շիտտէթ լիւթէն իթմէքտէ իքէն, պիզտէն ճիւզիճէ ատամ թէլէֆ ուտուլար: Պիզիմ հիւ պիր թօրումուզ րախնէտար ումամը տըր:

Բօզնի գալէասընտա անճագ պիր օճագ երգըլար: Պունա մուգապիլ իսէ, պիզ Բրուսիայըլարա չօգ խասալար լիւթ տիր: Բրուսիայըլարն պալարեալարը սըգ սըգ ամէնչին կէվ շէլտի վէ պիզիմ թօրլարմըզ էքէյիճէ Բրուսիայըլարը թէլէֆ իտէպիլտիլէր:

Տիւնքի կիւն, օն պիր գատար Ալաման թօրուլարը, էօն գարաղօլարըմըզ կէլիպ թէսլիմ ուտուգլարը կիպի, պու սօն կիւնլէրտէ պիր մըգտար տա էսիր ալմըլըզ տըր:

Միլլէթ մուհաֆըզ ասքէրլէրիմիզին սէյեար ուն ալայլարը բէք ալէա կիլինտիրիլիշէր տիր: Պազը թապուրլարտան պիր գալ քիշի եարալը վուգու պուլտու:

Բրուսիայըլարն քիւր թօրլարը տան մատա, Բրուսիայըլարն պալարեալարընա Սուասօնտան կէթիլթ տիրիլիշ ուն Ֆրանսըզ մուհասէրէ թօրլարը վազ ունուլար: Պու թօրլարն ամտըզլարը կիւլէլէր ասհապը սանաթ թարաֆընտան թէֆթիշ զուլնարագ մալիմ ուտու: Պիզիմ չօգ պարկիրլէրիմիզ թէլէֆ ուլար:

Սուար զազէթասընն գալիլինճէ, տիւլմէնին կիւլէլէրինտէն վէ հիւճիւ միւնաէն ազատ պիր մահէլտէ վազ ուլնապիլիշէր տիր:

Շիմտիլիք գունտագլարը գըլըլմըջ ուն իքի ճէսիմ թօրլար Ալրօն թէքէսինտէ պըրագըլմըջ իսէ տէ, Բրուսիայըլար թարաֆընտան զապթը միւմքինսիզ տիր: Լաքին պու թօրլարը պիզիս խաթթլարմըզ գատար կէլիլիմէք իյին թէտապիր լաղըմէյէ թէլէպպիլս ուլնուլար:

Բրուսիայըլար հէր նէ գատար շէտիտէն թօր ամթէշի իտէյօլար իսէ տէ, պիզէ չօգ խասարաթ վէրմէտիքլէրի կէօրիւնիլար:

Բօզնի գալէասընն էպիլիլէր, գըլալար վէ մաղաղալարը վէ սայիրէ:

սի եանմըջ իսէ տէ, իսթիհքեամաթը խարապ ումամըջ տըր Բօզնի գալէասընն մէթէրիլէրի, զարայիպ սուրէթտէ մուգապէլէի պիլ միսլ իտէյօր:

ՀԱՎԱՏԻՍԱԹԸ ՄԻԻԹԷՆԷՎԻՅԷ

Յիւրիի 10 յուն. — Ալաման ասքէրլէրի Պէլֆօր շէհրինին էօնիւն տէ չօգ զայրէթ իտէյօրլար իսէ տէ, շէհրի մէզպուրուն Ֆրանսըզ մուհաֆըզ ասքէրլէրինին շէհաթը սայէսին տէ պէյհուտէյէ կիտէյօր: Բրուսիայըլար մահը հալին 7 սինտէ շէհրի մէզպուր իւղէրինէ եէնի պիր հիւճիւմ տահա իյլէմիշէր իսէ տէ, քեամիլէն պօշա չըգմըջ վէ 600 քիշի թէլէֆ իթմիշ տիր: Ֆրանսըզլար զաֆիլէն Ալաման ասքէրլէրի իւղէրինէ պիր հիւճիւմ իտիպ, Պալիլ գարիլէսինի թէքլար Ալամանլարն էլինտէն ալմըլար տըր:

— Յիւրիի 10 յուն. — Պէլվաթ տան եազըլտըլընա կէօրէ, Ալաման օրտուսու, Ֆրանսըզլարն մուամէլաթը ասքէրլէրինտէն ալտանըպ, Նանս նամ մահէլլ եազըլտըլընտա մաղուպ ումուլար վէ Ֆրանսըզլար պուլնար տան խայիլ էսիր վէ պիր չօգ միւհիմ մաթը հարպիլէ ալպ կիթմիշէր տիր: Ալամանլար իշ պու մաղուպիլէթլէրին տէ, մէվթա վէ մէճուհլարընը պրագըպ մէյտանը մուհարէպէտէն տէր հալ շէքիլիշէր տիր: Պու մուհարէպէտէ Ալամանլարտան 800 մէվթա վէ 1500 եարալը հիսապ ուլնուլար: Ֆրանսըզլար կրամօնա տօղրու հարէքէթ իթմէքտէ տիրլէր:

— Յիւրիի 11 յունվար. — Ֆրանսա իլէ Չվիլէրիա հուտուսլարըն տան կէլէն վէ Չվիլէրիա հուտուս ապքիրի գօմանտանը թարաֆընտան թաստիգ ուլնան խապէրլէրէ կէօրէ, ճէնէրալ վէրտէրին թահթըզ օման տասընտա ուն Ալաման օրտուսու քեամիլէն մաղուպ ումուլ վէ ճէնէրալ կարիպալտինին ֆրգասը տալի անըն ֆարիսէ կիտէն եօլնու քէսմիշ տիր: Մուհարէպէ ախշամա գատար տէվամ իթմիշ վէ կէճէտէն էվ վէլ տահա շիտտէթի սուրէթ քէսպ իյլէմիշ տիր: Վիլէրսէքսէլտէ պիր

ֆրգա Բրուսիայըլար էսիր ումուլ տուր: Քէզալիք միւհիմմաթ վէ լէվազիմաթը սայիրէյի եիւքիլս ուն պիր գալ եիւզ արապալար Ֆրանսըզլարն եէտինէ տիւլմիւշ տիր: Պէլֆօր շէհրինին մուհասէրէսինին գալ տըրլմասը մէմուլ տուր:

— Լիօնտա պասըլան Բրօկրէ նամ զազէթանըն Ֆրանսանըն Շիմալ օրտուսունտան պիր զապիլթի թարաֆընտան ալպ նէշը իյլէտիլի պիր մէքթուպուն պէյանընա նաղարէն, Ֆրանսըզ ճէնէրալը Ֆէտհէրպիլն մալէթինտէքի օրտուսուն մըգտարը, պաշը պօղուգլար հիսապըն տալիլինտէ ուրաղ 148.000 նուֆուսա պալիլ օրուպ, պուլնարըն 80.000 իսէյեարէ վէ 40.000 ի միլլէթ սէյեար ասքէրի վէ 28—29.000 ի տալի նիլզամիլէ ասքէրի տիր:

ՍՕՆ ՀԱՎԱՏԻՍԱԼԷՐ

Բրուսիա հազատիլէրի

Պէրլին 20 յուն.

(Բէսմի): Աթիտէ պէյան ուլնան թէլէկրաֆլար պուրայա վասըլ ումուլ տուր:

Իմքէրաթօրտան իմքէրաթօրիշայա

Վէրսայլ 19 յուն. — Պու արաֆալիսիլէր թարաֆընտան վուգուա կէլէն պիր հիւճիւմտէն ալտէթ իտէյօրուա պու մուհարէպէտէ ֆարիսիլէր շէտիտէն թօր ամթէշի իթմիշէր իսէ տէ, մուվաֆֆապիլէթ պուլմամըլար տըր: Կիյեօմ

Բուրի 19 յուն. — Ֆրանսանըն Շիմալ օրտուսու, Սէն Գէնթէն գասապասընըն էօնիւնտէ եէտի սաաթ միւմթէտ ուն պիր մուհարէպէտէն սօղրա, մաղուպ ումուլ տուր: Շիմտիլէ գատար եարալը ումայարագ 4000 տէն միւթէմալիլ էսիր իլէ իքի առէտ տալի թօր ալմըլըզ տըր:

Վէրսայլ 19 յուն. — Պու կիւն ֆալիսիլէր Սօն վալէրիլէն գալէասընտան ճէսիմ գուվլէթլէ, պէլինճի ֆըրգամըզըն զապթընտա պուլնան մէվգըլար իւղէրինէ հիւճիւմ իյլէմիշէր իսէ տէ, կէրիլէ թարա օրտուսուլար տըր: Մուհարէպէ էօլէնտէն էվլէլ սաաթ 11 տէն պէտէն ախշամա տօղրու տէ:

վամ իյնէմիշ վէ ու վագըթա գատար
օլան թէլէֆթըմըզ ճէսիմէն օրմատը
զը աղնաշըմըշ տըր : Պիզիմ մուհասէ
րէ թօբլարըմըզ միւթէմատի թօբ ա
թէլի իթմէքտէ վէ մուվաֆֆազ տա
օլմագտա տըրլար : — Ճէնէրալ վէր
տէր : Պուրպաքինին օրտուսունու թա
գիպ իթմէյէ պաշլամըշ տըր : — Պի
րիննի օրտուսունու, մահը հալին 18 ին
տէ վուգու պուլան պիր մուհարէպէտէ
մուզաֆֆէր օլուպ, Ֆրանսա Շիմալ
օրտուսունուն էօն պէօլիւքէրինի Պօվէ
շէհրինտէն Սէն Գէնթէն գասապասը

Թագիպ իյնէմիշ վէ տիւշմէնտէն
պիր ատէտ թօբ իլէ եարալը օլմայա
րագ 300 գատար տախի էսիր ալմըշ
տըր :

Մահը հալին 19 ունտա Ալաման
ճէնէրալլարնտան Կօպէն, Շիմալ օր
տուսունուն Սէն Գէնթէն գասապա
սընըն էօնիւնտէ թուլթուղու մէվ
գըլարը իւզէրինէ հիւճիւմ իտէրէք,
եէտի սաաթ միւթէտ օլան պիր մու
հարէպէտէն սօղրա, տիւշմէնի պու
լունտուղու մէվգըլարնտան թարտ
ու իխրաճ իթմիշ, վէ Սէն Գէնթէն
գասապասընըն տէրունինտէ տախի
շէտիտ պիր մուզապէմէթ կէօրտիւք
տէն սօղրա պիլէ տիւշմէնի թագիպ
իյնէմիշ տիր : Պիզիմտիլք աթէշիթ
տիլի վագըթ 2 գըլթա թօբ իլէ 4,000
գատար տախի եարալանմամըշ էսիր
ալմըշ տըր : — Իրիննի օրտուսունուն
պազը ֆրգալարը մահը հալին 19 ուն
տա թուր շէհրինի պիլա մուզապէ
մէթ զապթ իյնէմիշ տիր : — Լօնկլի
շէհրի պու կիւն թօբա թուլթուլմայա
պաշլամըշ տըր :

Լօնտրա 19 յունվար .
Թայմըն Պէրլինտէքի մուխպիրի
նին պէյանընա նազաբէն, ինկիլթէր
րա խարիճիյէ նազըրը Լօրտ Կրանվիլ
Սէն չայընտա Բրուսիալլարըն պա
թըրադըլարը ինկիլիզ կէմիլէրի իշին
Բրուսիա թարաֆընտան իթա գըլը
նան թաղմինաթը գապուլ իթմիշ տիր :
Ինկիլթէրա թէրսանէսինին պի
րիննի լօրտու Մ. Շիլտըր իսթիֆա
իյնէմիշ տիր :

Ֆրանսա հավատարմութը

Պօրտո 20 յունվար .
(Բէսսի) . — Ֆրանսըզ ճէնէրալ

լարնտան Ֆէտհէրպ մահը հալին 18
թարիսի իլէ Սէն Գէնթէն գասապա
սընտան պաթէլէկրաֆ պիլտիրտիլինէ
կէօրէ, Ֆրանսա Շիմալ օրտուսունուն
պիր ֆրգապ, օրտուսունուն կէլիտի
նէ միւմանաթ իյնէմէք իշին Բէրօն
տա մուգիմ Ալաման մուհաֆըզ ա
քէրէրինին պիր գաշ թապուրունու
թամբէթօ գարիյէսինէ եագըն պու
լունան Պիւր օրմաննտան տիւնքի
կիւն թարտ ու իխրաճ իյնէմիշ տիր :
Եէվմի մէզպուրտա, պիր ֆրգա Բը
րուսիա բիյատէ սսքէրի, պէրապէ
րինտէ թօբլար տախի պուլունտուղու
հալտէ, պիզիմ ապքէրիմիզ վէրմանա
եագաշտըգըլարնտա գարիյէի մէզ
պուրէի թէրք իյնէմիշ տիր : Պու
կիւն եանի 18 տէ ճէնէրալ Կօպէնին
ֆրգասընըն պիր մըգտարը, սապահ
լայըն օրտուսունուն իլէրտէ պուլու
նան պիր գօլու իւզէրինէ հիւճիւմ իյ
նէմիշ, վէ ֆրգալարըմըզտան պիրի,
վէրման գարիյէսի էօնիւնտէ թուլթ
ուղու պիր մէվգըլտա պիլթիւն կիւն
մուզապէմէթ վէ մուհարէպէ իտիպ,
կիւնէյէ գատար մէվգըլարը մուհաֆա
զա իյնէմիշ տիր :

Պօրտո 19 յուն .

Էքսէրի Ֆրանսըզ զաղթթալարը,
Ֆրանսա վէքիլինին վիւրուտունա պէք
լէնիլմէյիպ գօնֆէրանսըն քիւշատ օ
լունմասընը, տիւնքի մուզաղմա թա
րաֆընտան Ֆրանսայա պիր բիպէթ
սիզլէք ալամէթի ատտ իյնէմիշ տիր :
Լիպէրթէ զաղթթապը պու պապտէ
շէօյլէ պէյանըն էքքէտը իթմիշ տիր :
« Ֆրանսա գրալը պիրիննի Ֆրան
սունըն զէմանը հիւքիւմէթինտէն
պէրու, Ֆրանսանըն տէսթի մուզաֆ
ֆէրիյէթ վէ գուտրէթինէ կէլմիշ օլան
Շարք մէսէլէսի հագգընտա, պիր Ֆը
րանսըզ վէքիլի հազըր պուլունմայա
րագ, միւպահասա օլունտուղունա
տիւնքի սայիրէ վէքիլէրի հայրէթ վէ
թէաճճիւպ կէօսթէրմիշ տիր :

Լօրտ Կրանվիլ, Ֆրանսանըն վէքի
լի պուլունմատըլը հալտէ, պուլունտան
ագտէմ եիրմի գատար մուհարէպէ
լէրաէ Ֆրանսըզ իլէ ինկիլիզ գանըլէ
իսթիհսալ օլունմուշ օլան պիրահտնա
մէնին ֆէսիլի իշին, Բրուսիա վէքիլի
նին գարըսընտա օթուրուպ մուզա
քէրաթա կիրիշտիլի սըրատա պիր տա

գըգա օլուն մահնուպ օլաճագ տըր :

Աւթրիայա կէլիննէ, Բրուսիալը
լարն թէքիլիլիւզէրինէ ագա օլու
նան գօնֆէրանտան տօլայը կիւնէն
միշ օլմալը տըր : չիւնքի սիւ գօնֆէ
րանս, Էւրոպա տէվլէթէրինն Մ. տը
Պիզմարգըն վէ գրալ կիլեօմուն թէ
պաիյէթի թահթընա կիրմէսինէ պիր
մուգատտէմէ ատտ օլունտա սէղա տըր :
Իթպիա հիւքիւմէթինն, մուրախա
սը տախի, 1854 տէ Սարտէնտա հիւ
քիւմէթինն գօլունտան թուլթուպ
Գրըմ վէ սայիր մահէլլէրէ կէօթիւր
միւշ օլան մուզաղմա Ֆրանսանըն մէճ
լիստէ հազըր պուլունմատըլըն կէօ
րիւպ, գալպի նէ գատար մահըն օլ
մուշ օլմալը տըր : Շու սահիհ տիր քի
Ֆրանսա վէքիլինէ մախսուս օլան մէվ
գը պօշ օլտուղունտան, գօնֆէրանս
ազալարընըն քէաֆֆէթէն մահընի
յէթինի մուճիպ օլմուշ օլմալը տըր :

Գօնֆէրանսըն ընյիսի պուլունտան
լօրտ Կրանվիլ, մէճլիստէ կիւլէրան ի
տէն միւզաքէրաթ վէ գարարարը,
Լօնտրատա մուգիմ Ֆրանսա մասլա
հաթկիւզարընա թէպիլղէ մէմուր օլ
մուշ տուր :

Ֆրանսա հավատարմութ

Պօրտո 20 յունվար :

Ճէնէրալ Ֆէտհէրպ թարաֆըն
տան կէլէն թէլէկրաֆնամէ մէալինէ
նազաբէն, մահը հալին 18 ինտէ Սէն
Գէնթէն գասապասը ճիվարընտա զա
յէթ շիտտէթի պիր մուհարէպէ օլ
մուշ, վէ Ֆրանսըզլար կիւնէյէ գա
տար մէվգըլարընը մուհաֆաղա իյն
միշ տիր : Ֆէվգ էլ ատէ եօր
կունլուգ սէպէպի իլէ, կիւնէ մէվգը
լարնտա տուրամայաճագըլարնտան
րիճաթ գօմանտասը վէրիլիլի, վէ
միւմայիլէյհ ճէնէրալ Ֆէտհէրպ, է
հայի պէլտէյի հիմայէ իթմէք իւզրէ,
Սէն Գէնթէն գասապասընըն Բրուսի
ալլար, թարաֆընտան թօբա թու
լունուր գօրգուսունտան տօլայը գա
սապայի մէզքիւրէնին աըգասընտա
պուլունաթ մէվգըլարա ըրճաթ իյն
միշ տիր :

Փարիսին մահը հալին 19 ու թա
րիսի իլէ պալօն վասըթասը իլէ կէլէն
թապէրլէր, եէնի պիր հավատիս պիլ
տիրմէյիպ, անճագ Բրուսիալլար ֆա

ընդհանուր տեղում թորա թուլմագտա
խտելով տե, մատուցի օլան խասարաթ
ճիւղի օլուպ, վեֆ յաթ տախի աղ օլ
տուղու վե ասքեր իլե էհալինին կէօս
թերտիյի մուգալեմէթ վե մերտիք
տէրէճէի մաթլուպէմէ պուլունտուղը
աղնալըմը տըր :

Բրուսիա հալատիսի

Իմերաթօրտան իմերաթօրիչայա

Վերսայլ 17 յուն . — Ճէնէրալ Վեր
տէրին կէչէն իւլ կիւն զարֆընտա վու
գու պուլան մուհարէպէլէրտէ մու
գալեմէթի շէճիանէսինէ սէպնի Պուր
պաքի կերիլէտիմիլ տըր :

Վերսայլ 18 յուն . — Մահը հալին
17 սինտէ Պուրպաքի եէնիաէն Վեր
տէր իւլէրինէ հիւճիւմ իլլէմիլ իսէ
տէ, գալէանըն իսթիհքեամաթը տէ
րէճէի մաթլուպէտէ օլտուղունտան
մուղաֆֆէրիյէթէ մուհաֆազա օլու
նարագ, հիւճիւմ իտէն Յրանսըղար
րէտտ իտիմիլ վե կէչէն իւլ կիւնքի
մուհարէպէլէրտէ պիգտէն 1200 ա
տամ թէլէթ օլմուլ տուր :

Փարիս էօնիւնտէ աթէչէ մուվաֆ
ֆադիյէթէ տէվամ իտէյօրուլ : Պի
զիւմ թէլէֆաթըմը 2 զապիթ իլէ,
1 նէֆէր վե մէճրուհլաբ տախի 1 զա
պիթ իլէ 6 նէֆէրտէն իպարէթ տիր :
Պուրպաքի օրտուսու Պէլֆօր գա
լէասընը մուհասէրէտէն գուրթարմա
ղա չալըմը իսէ տէ, պիր իլ կէօրէ
մէմիլ, վե Վերտէր թարաֆընտան օ
լան մուղաֆֆէրանէ մուհարէպէլէր
տէն տօւլը Պուրպաքի կէրի տէօնմէ
յէ մէճուր ճիւմուլ տուր :

Վերսայլ 20 յուն . Ճէնէրալ Կօպէն
տիւն աթլամ հիւճիւմ իլէ Սէն ֆէճթէն
գասապաւընն տէմիր Եօլ մէվգըֆընը
զապիթ իլլէմիլ, վե 19 ունճու ալայ
իլէ Բրէնս Ալլէրիսիին մախտումի գօ
մանտասընտա պուլունտան ֆրգա վե
8 ինճի օրտուսուն տիկէր պիր ֆըր
գասը իլէ Սէն ֆէճթէնէ կիրմիլէր,
վե պու կիւն տախի տիւլմէնի թա
գիպ իթմէքտէ պուլունտուլ տուր :

Յրանսըղար Շիմալ վե Շարգա
տօղրու թար ու մար օլտուլար, պու
րատա թարաֆէյնտէն մուհարէպէ
թաթիլ օլմուլ վե թարաֆէյն ասքերի
մէվգըլարընտա մէվճուտ պուլունտուլ
տուր :

Վերսայլ 20 յունվար . — Ճէնէ
րալ Կօպէն տիւն աթլամքի թարիլէ
խապէր վերտիյինէ կէօրէ, Սէն Գէն
թէն չըմէն աթ ֆէր մէվգըֆը իլէ
գասապա զապիթ օլունտուղունտա,
Յրանսըղարտան 2,000 մէճրուհլապու
լունտուլ տուր : Եարալանմամըլ օլան
էսիրէրին սայըսը պու սապահա գա
տար 7,000 է պալիլ օլմուլ վե 6 գը
թա տա թօթ ալընմըլ տըր :

Տիւնքի կիւն ֆարիս էօնիւնտէ
պիգիւմ թէլէֆաթըմը 400 նէֆէրտէն
իպարէթ տիր : Տիւլմէնի թէլէֆաթը
բէք չօգ օլտուղու միւլապէսէսի իլէ,
4800 տաթ միւլթարէքէ իսթէնմիլ տիր
պիգ 500 էսիր տախի ալտըգ :

Սէն Գէնթէն 20 յունվար . — Պի
զիւմ ինճի օրտուսուլ տիւնքի կիւն
պիր մուղաֆֆէրիյէթի տգիմէյէ նա
յիլ օլմուլ տուր, 1 ինճի օրտու աս
քէրինտէն մատա, ճէնէրալ գօնթ
լիք գօմանտասընտա պուլունտան
Սաքսօնեա ասքէրի տախի իլպու մու
ղաֆֆէրիյէթէ հիսսէտար օլմուլ տուր :
Պիգ 6 թօթ իլէ 10,000 նէֆէր գատար
եարալանմամըլ էսիր ալտըգ : Տիւլմէն
օրտուսունտա հէր թարաֆտա ֆէվգ
էլ տտէ մաղլուպիյէթ նիլանէլէրի կէօ
րիւնմէքտէ տիր : Պիզիւմ թէլէֆաթը
մըլ հէնուլ թահգըգ օլունտամըլ ի
սէտէ, Յրանսըղարըն թէլէֆաթը
պիգտէն զիյատէ տիր :

Վերսայլ 20 յուն . — (Իէսմի) Ճէ
նէրալ Կօպէն տիւնքի կիւն տիւլմէնի
Սէն ֆէճթէն էօնիւնտէ թէքրար եէն
միլ օլուպ, Սթիլ գարիյէսինէ տօղ
րու թագիպ իթմէքտէ վե պու կիւն
տախի թագիպինէ տէվամ իլլէմէք աթ
ղուսունտա պուլունտուլ : Փարիսին
մուհասէրէսինի գալտըրմայա կէլէն
իւլ Յրանսըլ օրտուլարը մաղլուպ օլ
մուլար տըր : Տիւնքի կիւն ֆարիսի
էր գուվլէի ճէսիմէ իլէ իւղէրլէրի
միգէ հիւճիւմ իլլէտիլէր իսէ տէ, մու
վաֆֆադ օլամայարագ կէրի շէքիտի
լէր : Տիւլմէն ասքերի Մօն վալէրիէնին
օլատընտա ֆարիս շէհրինտէն ուղագ
տա պուլունտագտա օլտուղլարընտան,
պու կիւն տախի թէքրար պիր հիւ
ճիւմ իթմէլէրի իսթիմալտէն կէօրիւ
նիյօր :

Յլօրանսա 21 յունվար .

Բրուսիալըլար թուր շէհրինի թէք :

րար զապիթ իթմիլէր տիր : Ֆէտհէրպ
Սէն ֆէճթէնի թէքը իլլէմիլ տիր : Կէ
լէն խապէրլէրտէն Յրանսըղարըն մաղ
լուպիյէթի ալնալըմըլ տըր :

Թունուս մատտէսի թէպիյէ օլ
մագ իւզըն տիր : Իթալիա խարիճիյէ
նաղըրը, բարլամէնթօտա քէնտիսինէ
օլունտան սիւալէ ճէվապէն, իթալիա
նըն Աւսթրիա իլէ հիւսնիւ միւնտա
պաթտա պուլունտուղու միւլաֆըգը
մասլահաթ իտուկիին պէյան իլլէմիլ
տիր : Գարա տէնիլ մէգէլէսինին պիր
սուրէթի հագ գանիյէթ քեարիտէ թէս
վիյէ օլունտասը մէմուլ տուր :

ՀԱՆՔԱԲ ԲԻԱՉԱՍՐ

ԷՍՀԱՄԸ ՈՒՄՈՒՄԻՅԷ

Յուն. 9 ձիւմաա . գուր. քէսիք 47 —
» 11 ձիւմ. էրթ. » » 47 Բ
» » » էօյլէն » » —

Ի Լ Ա Ն Ա Թ

Պօղաղ իլինտէ Գուրու շէլմէտէ
իքի պապ մաղաղասը իլէ, էօնիւնտէ
տիկէր պիր պապ մաղաղանըն միւտ
տէթի իսթիճարը իսթամէ րէսիտէ օլ
տուղունտան, մէղքիւր մաղաղալարըն
իսթիճարընա թալիպ պուլունտանլարըն
քէօքրիւ պալընտա թալուգճու Ան
կէլիյէ սիւալ իլլէմէլէրի :

21-ն ՎԷ ՃՄԹՈՆ ԷՄԹԱՍՐ

ԳՈՒԼԷ ԳԱՓՈՒՆՆԱՍՏԷՍԻՆՏԷ Ն. 585 :

Իլ պու մաղաղատա Չիլին վե ճափօ
նուն զայէթ տիւլէր վե նատիր իւլ էք
սպ հէր տիւրիւ մաթա վե էլ հիւնէր
լէրի սաթըմագտա օլտուղունտան, կէ
րէք հէտիյէլէք վե կէքէք քէնտի լուղում
լէրի իլին աղիւքէլ օլան զէվաթըն մա
հալը մէղպուրէ թէլիֆէ րաղպէթ պու
յուրմալէրի խասսէթէն իլան օլունտուր :

Ա. Ամպէրեան .

ՍԱՀԻԳԻ ՄԷՍՈՒԼՈՒ ՀԱՋԷԹԱ

ՅՈՎԱԿԻՄ ԹԻԼՊԷՆՏՅԱՆ

ՍՊԱՆՊՈԼՏԱ 21-24-Բ ԲԱԶԱՐԸ ՆՈՒՄԷՐՈ 45
ՀԵՄԵՆԷԻ ԻԼԵԹԷ ԲԱԳԻԱՆԷՍԻՆՏԷ